

MARKEL, KARL

**Telegramms of appreciation, received by
Dr. K.E.Markel from official & private
personages & representatives of various
associations, on the occasion of his visit to
Germany December, 1919 ...**

S.l.
1919

EOD – Miljoner böcker bara en knapptryckning bort. I mer än 10 europeiska länder!



Tack för att du väljer EOD!

Europeiska bibliotek har miljontals böcker från 1400-till 1900-talet i sina samlingar. Alla dessa böcker går nu att få som e-böcker – de är bara ett musklick bort. Sök i katalogen från något av biblioteken i eBooks on Demand- nätverket (EOD) och beställ boken som e-bok – tillgängligt från hela världen, 24 timmar per dag och 7 dagar i veckan. Boken digitaliseras och blir tillgänglig för dig som e-bok.

EOD bokens fördelar!

- Få samma utseende och känsla som med originalet!
- Använd ditt standardprogram för att läsa boken på skärmen, zooma och navigera genom boken.
- Skriv ut enstaka sidor eller hela boken.
- *Sök:* Använd fulltextsökning för enskilda fraser.
- *Klipp & klistra:* Kopiera bilder och delar av texten till andra applikationer (t.ex. ordbehandlingsprogram).

Villkor för användning

Genom att använda EOD-tjänsten accepterar du de villkor som ställs av biblioteket som äger den aktuella boken.

- Villkoren på svenska: <http://books2ebooks.eu/odm/html/nls/sv/agb.html>

Fler e-böcker

Redan nu erbjuder 30 bibliotek från 12 europeiska länder denna service.

Mer information finns tillgängliga via <http://books2ebooks.eu> alla boken.

- <http://search.books2ebooks.eu/>

L. af Petersens

Stockholm 19/6 24

personligen

für Dr. Markel

PRISONERS OF WAR
RELIEF AGENCY

London.

MARKEL



Prigod.

Eng.

(Prig.)

1081356

(Prig.)

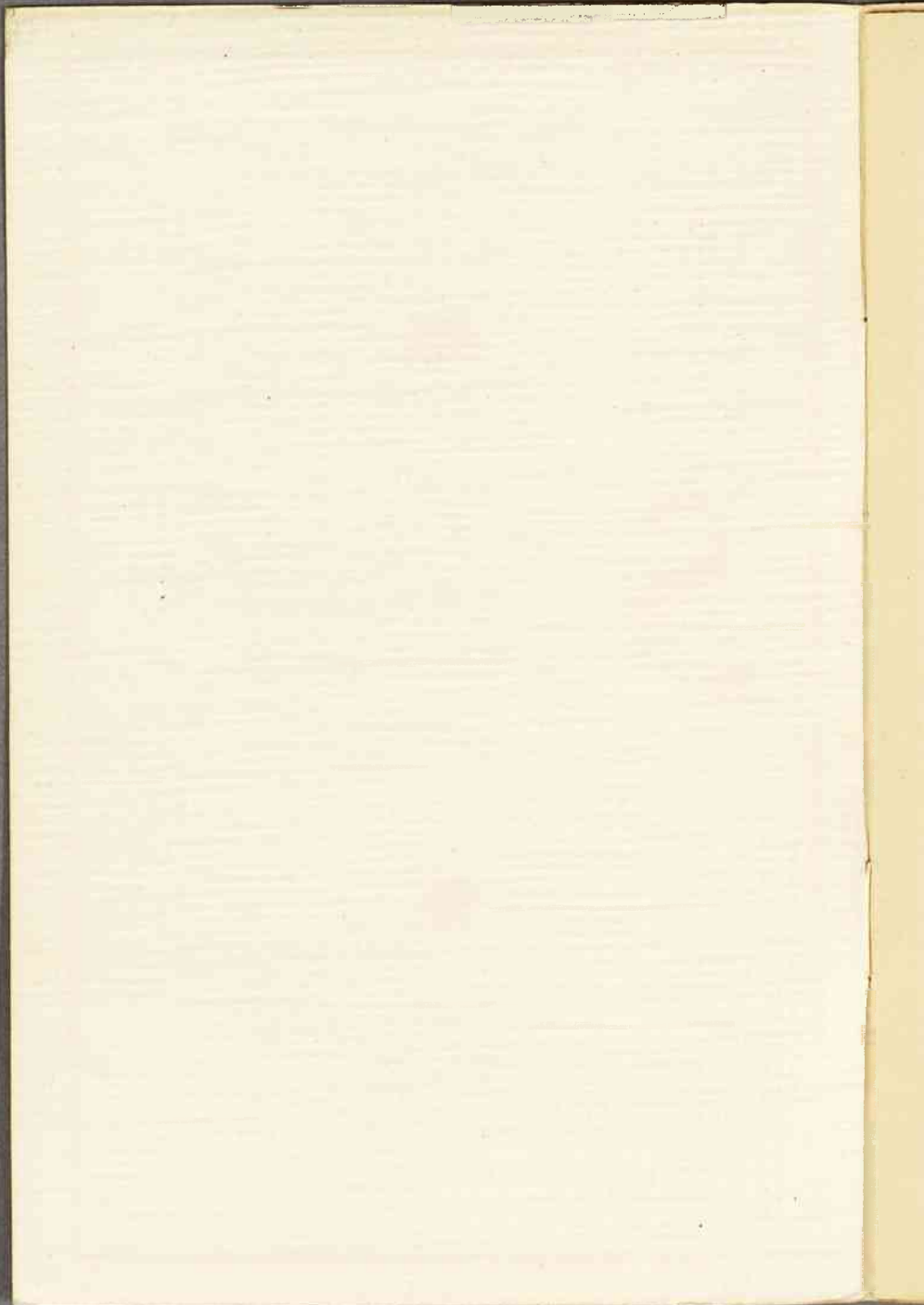
SOUVENIR




CHRISTMAS

::: 1919 :::

735
176



T ELEGRAMS of .. APPRECIATION

RECEIVED BY DR. K. E. MARKEL
FROM OFFICIAL & PRIVATE PER-
SONAGES & REPRESENTATIVES
OF VARIOUS ASSOCIATIONS 



ON THE OCCASION OF HIS VISIT TO GERMANY
DECEMBER, 1919, IN RECOGNITION OF THE
CHARITABLE WORK PERFORMED FOR THE
GERMAN PRISONERS OF WAR IN ENGLAND BY
THE PRISONERS OF WAR RELIEF AGENCY

BERLIN, 24. DEZ. Ihr aufopferungsvolles und unermü-
liches Wirken für das Los der deutschen Kriegs-
gefangenen hat Ihnen tausendfachen Dank der
Kriegsgefangenen und ihrer Angehörigen gesichert.
Nachdem fast sämtliche deutschen Gefangenen aus
England heimgekehrt sind, nehme ich gern Veran-
lassung, Ihnen für die von Ihnen ausgeübte
sogensreiche Tätigkeit auf das herzlichste zu danken.

Reichspräsident EBERT.



STUTTGART, 30. DEZ. Der Württembergischen Regierung
ist nicht unbekannt geblieben, in welcher hervorra-
gender und aufopfernder Weise Sie während der
ganzen Dauer des Kriegs sich unserer in
England untergebrachten Gefangenen angenommen
haben, wie Sie keine Mühe gescheut haben, jedem
Einzelnen dieser Unglücklichen sein Los, soweit es
im Bereich der Möglichkeit lag, zu erleichtern. Der
Württembergischen Regierung ist es deshalb ein
aufrichtiges Bedürfnis, Ihnen für all diese dem
Vaterland geleisteten ausgezeichneten Dienste den
innigsten und herzlichsten Dank auszusprechen.

Der Staatspräsident des Volkstaates Württemberg:

BLOS.

Berlin, Dec. 24th. Your devoted and untiring efforts for the fate of the German Prisoners of War have won you a thousandfold the gratitude of the prisoners and their relatives. Now that the German Prisoners are almost all returned from England, I gladly seize the occasion to thank you most heartily for influences you have exerted with such beneficial results.

President of the German Republic, EBERT.



Stuttgart, Dec. 30th. The Wurtemberg Government has been fully cognizant of the conspicuous and self-sacrificing manner in which you interested yourself in our prisoners in England during the whole period of the war, and how you spared no trouble to ameliorate, as far as possible, the lot of every one of these unfortunate men. The Government of Wurtemberg feels it, therefore, to be its bounden duty to tender you, for your distinguished services, its sincerest and heartiest thanks.

President of the Republic of Wurtemberg, BLOS.

BERLIN, 23. DEZ. Dem unauslöschlichen Dank der nunmehr aus England heimgekehrten Kriegsgefangenen, für deren Wohl Sie sich jahrelang rastlos und aufopferungsvoll betätigt haben, möchte auch ich den meinen hinzufügen. Ich darf Sie versichern, dass Sie sich durch das im Namen der Nächstenliebe vollbrachte Werk ein dauerndes Denkmal in den Herzen der Gefangenen errichtet haben.

Der Reichskanzler: BAUER.



BERLIN, 24. DEZ. Euer Hochwohlgeboren haben während des Krieges in so uneigennütziger und aufopfernder Weise die Arbeit des Reichswehrministeriums für das Wohl der deutschen Kriegsgefangenen in England unterstützt, dass ich bedauere, Ihnen nicht persönlich danken zu können. Ich bitte Sie daher, Ihnen wenigstens auf diesem Wege den allerwärmsten Dank des Reichswehrministeriums und sämtlicher Kriegsgefangenen für ihre tatkräftige Unterstützung aussprechen zu dürfen.

Der Reichswehrminister NOSKE.




BERLIN, 23. DEZ. Da die Aufgabe ihrer Herreise mir die persönliche Zusammenkunft unmöglich macht, möchte ich Gelegenheit nehmen, Sie wenigstens auf diesem Wege in Deutschland willkommen zu heißen und Ihnen gleichzeitig auch im Namen des Auswärtigen Amtes wärmsten Dank für Ihre jahrelange aufopfernde Tätigkeit im Interesse der deutschen Gefangenen in England auszusprechen, durch die Sie vielen Tausenden Linderung ihres Loses gebracht und sich im weitesten Kreise des deutschen Volkes unauslöschliche Dankbarkeit gesichert haben.

MÜLLER.


Berlin, Dec. 23rd. To the unquenchable gratitude of the Prisoners of War returned from England, for whose welfare you worked for years unceasingly and so devotedly, I would add my own personal thanks. I can assure you that by this work, done in the name of charity, you have built up for yourself a lasting memorial in the hearts of the prisoners.

Imperial Chancellor, BAUER.



Berlin, Dec. 24th. You have during the war supported the War Office in its work for the welfare of the German Prisoners of War in England in so unselfish and self-sacrificing a manner that I regret that I cannot thank you personally. I beg you, therefore, to accept herewith the very warmest thanks of the War Office and of all the Prisoners of War, for your energetic support.

War Minister, NOSKE.



Berlin, Dec 23rd. Since the abandonment of your visit here makes it impossible for me to meet you in person, I would take the opportunity at least in this way to welcome you in Germany, and to thank you most heartily also in the name of the Foreign Office for the years of devoted activity you spent in the interests of the German Prisoners of War in England. You have thereby ameliorated the lot of thousands, and secured for yourself inextinguishable gratitude in the widest circles of the German people.

MÜLLER.

SALEM (BADEN), 29 DEZ. Ich möchte Ihren Aufenthalt in unserer Nähe nicht verstreichen lassen, ohne Ihnen, dessen ausserordentliche Verdienste und Sorge um unsere Gefangenen uns immer wieder gerühmt wurden, meinen allerherzlichsten Dank hierfür auszusprechen. Mit grossem Dank erfüllt es mich zu erfahren, dass Sie Ihr schönes Werk fortsetzen und sich auch der Pflege der Kinder annehmen wollen, deren Gesundheit selbst und mit ihr die Zukunft kommender Geschlechter so schwer und furchtbar bedroht ist. In Hochachtung

MAX, PRINZ VON BADEN.



BERLIN, 22. DEZ. Fleissen, unvergänglichen Dank haben Sie sich in rastloser Arbeit um das Wohlergehen deutscher Kriegsgefangener in England erworben. Nehmen Sie die Versicherung, dass Ihre bewunderungswürdige Opferwilligkeit unauslöschlich im Herzen Hunderttausender ehemaliger Kriegsgefangener eingeprägt bleiben wird. In ausgezeichnetster Hochachtung

STÜCKLEN,

Reichskommissar für Kriegs- und Zivilgefangene.



BERLIN, 20. DEZ. In selbstloser und hingebendster Weise haben Euer Hochwohlgeboren sich während des Krieges der deutschen Kriegsgefangenen in England angenommen und ihnen durch Ihre unermüdlige, von wahrer Nächstenliebe geleitete Arbeit unschätzbare Dienste geleistet. Die Abteilung Kriegsgefangenschutz im Kriegsministerium bedauert, Ihnen gelegentlich Ihrer Anwesenheit in Deutschland nicht persönlich danken zu können und bittet, Ihnen hiermit ihren wärmsten und herzlichsten Dank sämtlicher Kriegsgefangenen für Ihre stets hilfsbereite und erfolgreiche Unterstützung auszusprechen zu dürfen.

Heeresabwicklungsamt Preussen, Kriegsgefangenschutz,
BAUER.

Salem (Baden), Dec. 29th. Since you are near us, I should not like to let the occasion slip by without thanking you most heartily for your extraordinary services to our prisoners and your care for their welfare, of which we have been constantly hearing. It fills one with gratitude to learn that you are continuing your fine work, and intend now to interest yourself in the children, whose health, and with it the future of coming generations, is so gravely and terribly threatened.

MAX, PRINCE OF BADEN.



Berlin, Dec. 22nd. You have won warm and everlasting gratitude by your ceaseless labours for the well-being of German Prisoners of War in England. Accept the assurance that your devotedness, worthy of all admiration, will remain impressed on the hearts of hundreds of thousands of former prisoners of war.

Yours respectfully,

STÜCKLEN,

Minister for Prisoners of War and Civilian Prisoners.



Berlin, Dec. 20th. In the most unselfish and devoted way you have interested yourself in the German Prisoners of War in England, rendering them invaluable services by your indefatigable work prompted by true charity. The department for Protection of Prisoners of War of the War Office regrets not being able to thank you personally while you are here, and begs you to accept herewith the warmest and heartiest thanks of all prisoners of war for your ever helpful and effectual support.

Army Demobilisation Dept., Prussia,

Care of Prisoners of War,

BAUER.

BERLIN, 22. DEZ. Gelegentlich Ihrer Anwesenheit in Deutschland ist es mir Herzensbedürfnis, Ihnen, hochverehrter Herr Doktor, für ihre rastlosen Bemühungen um das Wohl unserer deutschen Kriegsgefangenen, für Ihre unermüdliche Arbeit zur Besserung ihres Loses, meinen tiefgefühltesten Dank auszusprechen, in der angenehmen Hoffnung, bald Gelegenheit zu haben, Ihnen persönlich danken zu können.

Reichszentralstelle für Kriegs- und Zivilgefangene,
SCHLESINGER.



FRANKFURT A.M., 27. DEZ. Der Ausschuss für deutsche Kriegsgefangene vom Frankfurter Verein vom Roten Kreuz vernimmt zu seiner grossen Freude von Ihrem Eintreffen in Stuttgart. Der Ausschuss für deutsche Kriegsgefangene, der Ihre unvergleichliche und segensreiche Tätigkeit, die Sie während des ganzen Krieges unentwegt entfaltet haben, mit aufrichtiger Bewunderung verfolgt hat, erlaubt sich, Ihnen seinen tiefgefühltesten Dank bei dieser Gelegenheit zum Ausdruck zu bringen. Das Liebeswerk an den Kriegs- und Zivilgefangenen Deutschen in England ist mit dem Namen Doktor Markel auf das engste verknüpft. Der Dank Tausender von Gefangenen und ihrer Angehörigen wird unauslöschlich mit ihm verbunden sein.

Für den Ausschuss:

HEINRICH UND RUDOLF LISMANN.



FREIBURG I.BR., 20. DEZ. Der Landesausschuss der badischen Gefangenenfürsorge sendet Ihnen verehrungsvollen und dankbaren Gruss im Gedenken an Ihre aufopferungsvolle jahrelange Arbeit für die Gefangenen.

Delegierter Professor PANTSCH.

Berlin, Dec. 22nd. On the occasion of your presence in Germany, I feel compelled to express to you, dear doctor, my deepest gratitude for your endeavours on behalf of our German Prisoners of War, and your untiring labour for the amelioration of their lot. I entertain with pleasure the hope that I may soon have an opportunity of thanking you personally.

Imperial Central Office for Prisoners of War,
SCHLESINGER.



Frankfurt, a.M., Dec. 27th. The German Prisoners of War Committee of the Frankfurt Red Cross Society learn with great pleasure of your arrival in Stuttgart. The Committee, who have followed with sincere admiration the incomparable and beneficent course your activities have undeviatingly pursued during the whole war, take the liberty of expressing their deepest gratitude on this occasion. The charitable work on behalf of the German prisoners of war and civilian prisoners in England is most intimately associated with the name of Dr. Markel. With the memory of that work there will for ever be inextricably entwined the gratitude of thousands of prisoners and their relatives.

For the Executive:
HEINRICH & RUDOLF LISMANN.



Freiburg i/Br. Dec. 20th. The Provincial Executive of the Baden Centre for the care of Prisoners of War sends you a greeting of admiration and gratitude as a tribute to your self-sacrificing labours continued through so many years on behalf of the prisoners.

Delegate Prof. PANTSCH.

BERLIN, 31. DEZ. Der Volksbund zum Schütze der deutschen Kriegs- und Zivilgefangenen, die Reichsvereinigung ehemaliger Kriegsgefangener und der Bund deutscher Frauen zur Befreiung der Gefangenen benutzen die Gelegenheit Ihres Aufenthaltes in Deutschland, um Ihnen für die hingebungsvolle und von tiefstem Verständnis für die Kriegsleiden getragenen Fürsorge innigst zu danken, die Sie, verehrter Herr Doktor, Jahre hindurch an den deutschen Kriegs- und Zivilgefangenen in England geübt haben. Wir bitten Sie, diese Tätigkeit fortzusetzen so lange noch deutsche Gefangene auf englischem Boden zurückgehalten werden, und bitten Sie vor allem aber auch Ihren Einfluss geltend zu machen, dass die Leidenszeit dieser Opfer des Krieges beendet wird.

Volksbund zum Schutze der deutschen Kriegs- und
Zivilgefangenen, Reichsvereinigung ehemaliger
Kriegsgefangenen.



Für Ihre gütigen und ehrenden Worte, die mir ausserordentlich wohlgethan haben, danke ich von ganzem Herzen. Ihre hohe Anerkennung bestärkt mich in dem festen Entschluss, auch fernerhin alle meine Kräfte dafür einzusetzen, dass der Gedanke der Menschenliebe zur Linderung der Not im Feindeslande gefördert werde, um hiedurch für die Versöhnung der Völker den nötigen fruchtbaren Boden zu schaffen.

MARKEL.



Berlin, Dec. 31st. The People's Society for the Protection of German Prisoners of War and Civilian Prisoners, the Imperial Society of Ex-prisoners of War and the Society of German Women for the liberation of Prisoners of War, seize upon your presence in Germany as an opportunity to thank you most heartily for the care—so full of self-sacrifice and marked by such deep understanding of the sufferings of war—that you have devoted for years to the German Prisoners of War and Civilian Prisoners. We beg you to continue this activity as long as German prisoners are detained on English soil, and we beg you above all to use your influence in order to end the time of trial for these victims of the war.

*People's Society for Protecting the German Prisoners
of War and Civilian Prisoners.
Imperial Society of former Prisoners of War.*



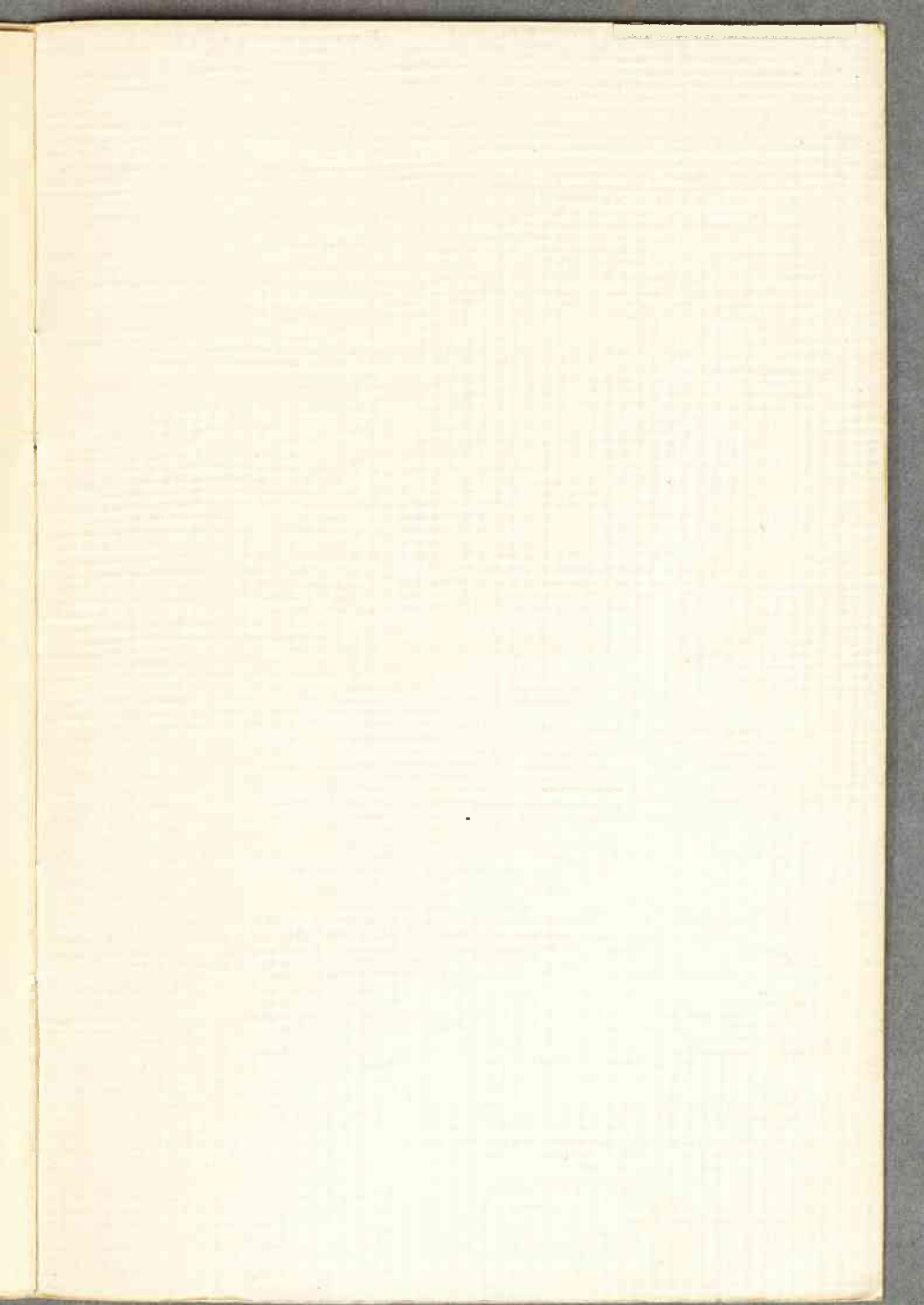
The following is the telegram, which with suitable modifications, was sent in reply—

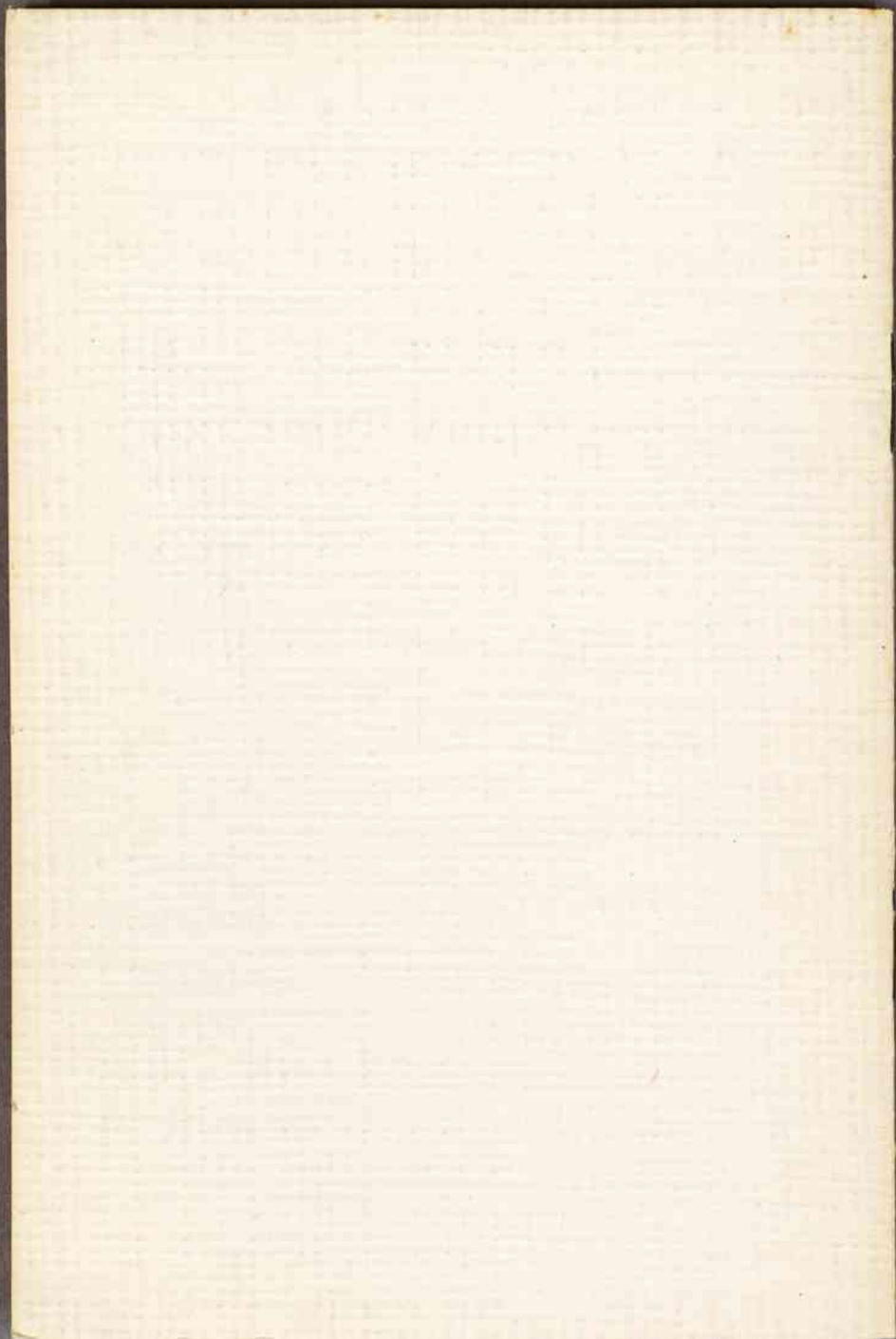
I thank you with all my heart for the kind words with which you have honoured me, which are an immense gratification. Your high appreciation strengthens me in the firm resolve henceforth, as hitherto, to devote all my energies to promoting the cause of charity with a view to alleviating misery in the enemy country, and thus creating the fruitful soil so essential for the reconciliation of the peoples.

MARKEL.



*Printed by Minister & Co., Ltd.
46 Gt. Marlboro' St., London, W*





www.books2ebooks.eu